

# CHAUFFER DANS LA NOIRCEUR

..... 24<sup>ÈME</sup> FESTIVAL ÉCO-CITOYEN .....

14  
15  
16  
17

GRATUIT  
DIMANCHE  
17 JUILLET!

JUILLET  
2016

PLAGE DE  
MONTMARTIN  
SUR MER (50)

ART'NIMATIONS  
GRATUITES EN JOURNÉE



**C'EST QUOI LE PROGRAMME ?**

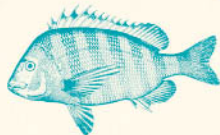
[WWW.CHAUFFERDANSLANOIRCEUR.ORG](http://WWW.CHAUFFERDANSLANOIRCEUR.ORG)

Certains jours, sitôt levés, nous nous mettons tous à courir sans bien savoir pour quelle raison. Tout en courant, nous essayons de comprendre pourquoi et quelle est cette urgence ?

Il n'y a pas un instant à perdre. Cela nous revient d'un coup : nous n'aspirions à rien d'autre qu'à venir à MONTMARTIN SUR MER, en deux temps trois mouvements, là où CHAUFFER DANS LA NOIRCEUR organise son 24<sup>ème</sup> festival.

Christine Henderycksen, présidente, et la CDLN Fucking Fire Brigade

"à force de sacrifier l'essentiel pour l'urgence on finit par oublier l'urgence de l'essentiel" (Edgar Morin).



PLAGE

 **CAMPING**



 **WONDER CAKE**

TOILETTES SÈCHES



ENTRÉE DU SITE

SCÈNE 3<sup>ème</sup> ŒIL

SCÈNE MER

SCÈNE CHAPI'TOPHE



PLATEFORME



BAR

BULLE D'EAU Z'AIR  
Chapiteau  
& ÉPICERIE

- 1 Stands marchands
- 2 Prévention
- 3 Billetterie
- 4 Gobelets / bar
- 5 Secours
- 6 Merchandising
- 7 Masseur
- 8 Photomaton
- 9 Dôme associatif
- 10 Parentibus
- 11 Mme Karma
- 12 Espace Petit d'Homme



**pianos**  
LECHEVALLIER

1 rue Saint-Thomas  
50000 Saint-Lô  
02 33 57 26 72  
www.pianoslechevallier.com

LA JARDINERIE  
FAMILIALE

**JARDINS VIVANTS GROWSHOP**  
nouveau  
Quetteville sur sienne

— DEPUIS 1992 —

Prise de son

Mixage

Mastering



**PICKUP**

STUDIO DE SON

STUDIO D'ENREGISTREMENT RÉSIDENTIEL - CAEN PORT DE PLAISANCE - NORMANDIE

# JEUDI 14 À PARTIR DE 14H

## LA BULLE D'EAU Z'AIR

ART'NIMATIONS & RENCONTRES GRATUITES EN JOURNÉE

**DJ SET ELECTRONIC  
KOLOURS**

(Electro House, p.6)

**ZYT SOUND SYSTEM**

(DJ set, p.6)

**SERGENT PÉPÈRE**

(Fanfare, p.6)

**HISTOIRES 100 FINS**

(Magie - Jonglage, p.33)

**THE OTHERS**

(Graffeurs, p.32)

## CONCERTS À PARTIR DE 19H PAR ORDRE D'APPARITION

**SELEN PEACOCK**

▶ SCÈNE MER (FOLK PSYCHÉDELIQUE - COUTANCES)

**DAISY**

▶ CHAP'ITOPHE (SOUL POP ELECTRO - CAEN)

**SHIKO SHIKO**

▶ SCÈNE MER (MATH ROCK - LILLE)

**HARRISON STAFFORD**

**& THE PROFESSOR CREW**

▶ CHAP'ITOPHE (REGGAE ROOTS - USA / JAMAÏQUE)

**TALISCO**

▶ SCÈNE MER (POP - FRANCE)

**PEACHES**

▶ CHAP'ITOPHE (POP ELECTRO TRASH - CANADA)

**SMOKEY JOE & THE KID**

▶ SCÈNE MER (ELECTRO SWING HIP-HOP - BORDEAUX)

**THE QEMISTS**

▶ CHAP'ITOPHE (ELECTRO ROCK - GB)

LE 3<sup>ÈME</sup>  
OEIL

**THE SHARKETTES**

(Rock embrumé - Rouen)

**THE COATIES**

(Punk Rock - Caen)

**THE BROOTS**

(Reggae Dirty Beat - Suisse)

**ACKBOO** feat. MC Green Cross

(Reggae - France)

**ANGLE MORT**

**& CLIGNOTANT**

(Techno Rap - Paris)

# VENDREDI 15 À PARTIR DE 10H

## LA BULLE D'EAU Z'AIR

ART'NIMATIONS & RENCONTRES GRATUITES EN JOURNÉE

**DJ SET SELEN PEACOCK**

(Old school, p.7)

**THE BROOTS**

(Reggae Dirty Beat, p.11)

**HISTOIRES 100 FINS**

(Magie - Jonglage, p.33)

**VOITURE BLEUE -**

**STATIONNEMENTS**

**GESTICULÉS**

(Danse, p.13)

**DJ SET SEXYTRON**

(80's kitsch, p.13)

**KIDS JEU DE PISTE** avec

l'association **AVRIL**

(p.31)

**BOURKAR**

(Sport, p.32)

**MAGIC MEETING**

"Vamos a la playa"

(Spectacle participatif, p.13)

**FRANCE PALESTINE**

(Conférence, p.30)

**ZYT SOUND SYSTEM**

(DJ set, p.6)

**DJ SET ELECTRONIC**

**KOLOURS**

(Electro House, p.6)

**LES TRANSFORMATEURS**

**ACOUSTIQUES**

(Fanfare de récup', p.13)

**CHARIVARI PALACE**

(Clown, p.33)

**KIDS LAISSE DE MER**

(Environnement, p.31)

## CONCERTS À PARTIR DE 19H PAR ORDRE D'APPARITION

**LSF LE VOYAGE DE MANIVEL**

▶ SCÈNE BEA (CHANSON BILINGUE LSF - FRANCE)

**LA COLONIE DE VACANCES**

▶ SUR LE SITE (PING-PONG NOISE - FRANCE)

**SIR JEAN & NMB Afrobeat Experience**

▶ SCÈNE MER (AFRO BEAT - FRANCE)

**Yael NAIM**

▶ CHAP'ITOPHE (POP - FRANCE)

**BAGARRE**

▶ SCÈNE MER (CHANSON CLUB - FRANCE)

**JC SATAN**

▶ CHAP'ITOPHE (ROCK GARAGE - BORDEAUX)

**RENDEZ-VOUS**

▶ SCÈNE MER (COLDWAVE POST PUNK - PARIS)

**SIGNAL<sup>2</sup>**

▶ CHAP'ITOPHE (ELECTRO CLASH - CLERMONT-FERRAND)

LE 3<sup>ÈME</sup>  
OEIL

**FANEL**

(Ethno Pop Ambient - Toulouse)

**THE EYE OF TIME**

(Dark Ambient - Caen)

**AudioFILM**

(Electro Pop - Caen)

**DEUX BOULES VANILLE**

(Math Rock - Lyon)

**CASSIDY PUNCH MACHINE**

(Hip-Hop Electro - Caen)

# SAMEDI 16 À PARTIR DE 10H

## LA BULLE D'EAU Z'AIR

ART'NIMATIONS & RENCONTRES GRATUITES EN JOURNÉE

**DJ SET ELECTRONIC  
KOLOURS**

(Electro House, p.6)

**CIGALE DO BRAZIL**

(Batucada, p.20)

**LA TROMPETTE À**

**PÉDALES "Set à la looop"**

(Des sons Rock'n'roll

pour trompette, p.20)

**KIDS BAR À MÔMES**

(Spectacle comique,

p.20)

**VOITURE BLEUE -**

**STATIONNEMENTS**

**GESTICULÉS**

(Danse, p.13)

**DJ SET SEXYTRON**

(80's kitsch, p.13)

**ZYT SOUND SYSTEM**

(DJ set, p.6)

**BOURKAR**

(Sport, p.32)

**CLITO CI CLITO LA**

(Conférence, p.30)

**BREAKDANCE**

(Initiation, p.21)

**MAGIC MEETING**

"Vamos a la playa"

(Spectacle participatif,

p.13)

**YESIMA** (Slam, p.21)

**CHARIVARI PALACE**

(Clown, p.33)

**KIDS LAISSE DE MER**

(Environnement,

p.31)

## CONCERTS À PARTIR DE 19H PAR ORDRE D'APPARITION

**FRESHCAENCAMPS**

▶ SCÈNE MER (HIP-HOP - CAEN)

**GANGSTAGRASS**

▶ CHAP'ITOPHE (BLUESGRASS HIP-HOP - USA)

**POIL**

▶ SCÈNE MER (MUSIQUE LIBRE - LYON)

**ABD AL MALIK**

▶ CHAP'ITOPHE (HIP-HOP - FRANCE)

**SOOM T**

▶ SCÈNE MER (HIP-HOP ELECTRO - ÉCOSSE)

**GÉRARD BASTE**

▶ CHAP'ITOPHE (HIP-HOP ALTERNATIF - FRANCE)

**CARPENTER BRUT**

▶ SCÈNE MER (SYNTH WAVE - FRANCE)

LE 3<sup>ÈME</sup>  
OEIL

**THE NUNK AND LE 61 CREW**

(Trip-Hop - Flers)

**BÜTTERNUT**

(Folk Blues - Granville)

**INANIEL SWIMS**

(Indie Pop - Caen)

**GLASS**

(Techno Ambient - Caen)

**GWYN WURST**

(Breakcore - Lyon)

# DIMANCHE 17 À PARTIR DE 10H

## JOURNÉE GRATUITE

## LA BULLE D'EAU Z'AIR

ART'NIMATIONS & RENCONTRES GRATUITES EN JOURNÉE

**KIDS**

**ZYT SOUND SYSTEM**

(DJ set pour les petits, p.6)

**TAÏ CHI SOUS LES**

**POINNIERS** (p.32)

(Spectacle comique,

p.20)

**HISTOIRES 100 FINS**

(Magie - Jonglage, p.33)

**LE MANÈGE EN**

**CHANTIER** (p.31)

**DJ SET SEXYTRON**

(80's kitsch, p.13)

**SEA SHEPHERD**

(Conférence, p.30)

**BOURKAR** (Sport, p.32)

**DJ SET ELECTRONIC**

**KOLOURS**

(Electro House, p.6)

**LE VOYAGE DU**

**PRINCE TUDORPAH**

(Conte pour enfants,

p.28)

**KIDS LAISSE DE MER**

(Environnement, p.31)

**ET TOUT AU LONG DE LA JOURNÉE :**

Charivari palace,

ateliers ré-créatifs...

**KIDS LAISSE DE MER**

(Environnement, p.31)

**ET TOUT AU LONG DE LA JOURNÉE :**

Charivari palace,

ateliers ré-créatifs...

## CONCERTS À PARTIR DE 19H PAR ORDRE D'APPARITION

**TRIOSKYZOPHONY**

**MICROPHONE CLUB**

▶ SCÈNE MER (HUMAN BEATBOX - MUSIQUE DEBOUT)

**LE BAL DES ENRAGÉS**

▶ SCÈNE MER (PUNK ROCK - RAGE TOUR)



BULLE Z'AIR  
D'EAU



DES  
ART'ANIMATIONS  
GRATUITES  
EN JOURNÉE

DJ SET  
ELECTRONIC  
KOLOURS

(Electro House)

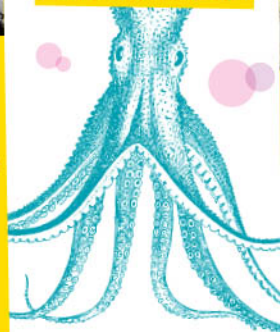


Vous pensiez que l'Électro régionale était en berne ? **CHAUFFER** vous a dégotté **ELECTRONIC KOLOURS** : deux types en symbiose totale, un show hypnotique à faire bouger même le petit doigt... Déjà présent sur le 3<sup>ème</sup> œil l'année dernière, **ELECTRONIC KOLOURS** revient cette année mettre l'ambiance à la plage de Montmartin.  
▶ 14h, Wonder Cake

ZHT SOUND  
SYSTEM

(DJ set)

Le week-end sera ponctué de sound system avec les DJ de ZHT. Au programme : Drum and Bass, Drum and Tribe, Electro tek, Acid, Mentalcore et Tribecore pour le plaisir de vos n'oreilles !  
▶ 18h et 17h30, Wonder Cake



SERGENT  
PÈPÈRE

(Fanfare)



La fameuse fanfare, qui ne manque ni d'air ni de souffle, vous propose un nouveau répertoire de compositions originales où jazz et improvisation, toujours en filigrane, se nourrissent des musiques populaires du monde. Une invitation à la danse !  
▶ 17h, Wonder Cake  
18h, Entrée de site  
19h, Sur le site

À PARTIR DE 19H



SELEN PEACOCK

SCÈNE MER FOLK PSYCHÉDELIQUE / COUTANCES

**SELEN PEACOCK** arrête le temps et vous suspend sur un air parfois doux, parfois plus rythmé, comme une pause dans votre course habituelle. Les 4 membres de cet équipage vous invitent à vous balader et à vous laisser surprendre par leur musique inclassable, explorant et associant toujours des styles inattendus. **SELEN PEACOCK** s'amuse à teinter sa musique d'accents Electro, Blues ou encore Jazz tout en étirant le temps, comme l'évoque le titre de leur dernier album "Elastic Memories"... Une invitation à la contemplation des teintes sous-marines sur la plage de Montmartin !

• **ELASTIC MEMORIES** (album) - Janvier 2016, ANOTHER Record



DAISY

CHAPI'TOPHE SOUL POP ÉLECTRO / CAEN

La voix soyeuse de cette charmante demoiselle ne peut que vous bouleverser la cervelle... La musicalité accompagnant cette diva est d'une élégante précision et d'un tempo renversant... L'alliance de ces attributs provoque un intermède dans nos facultés à nous déplacer... Le temps n'est plus qu'un instant que le temps même ne peut plus contrôler... Un moment dont nous voulons nous délecter : juste se laisser aller...

• **DAISY** (1<sup>er</sup> EP), Tour2Chauffe

AMBIANCE  
& styles

CUISINE TABLE DÉCO

23, rue St-Nicolas 50200 Coutances  
02 33 17 05 47  
www.ambianceetstyles.com



22 Avenue de l'Aumesle  
50590 HAUTEVILLE PLAGE  
02 33 76 41 96  
Ouvert 7/7 en Juillet/Août

ÉpiService près de chez vous !

Alimentation - Dépôt de pains  
Produits du terroir  
Bazar et jeux de plages

vision plus  
OPTICIENS

OPTIQUE LESECQ  
**LESECQ Stéphane** Opticien  
18 rue Guy Moquet - 50 290 Bréhal  
Tél / Fax : 02 33 91 61 66  
Courriel : brehal@vision-plus.fr



**SHIKO SHIKO**

SCÈNE MER MATH ROCK / LILLE

Entre Post-Punk hédoniste et Rock mutant, **SHIKO SHIKO** crée des compositions épiques où se marient sans complexes rythmiques endiablées, riffs de guitare sauvages et mélodies pop hors du temps. D'une énergie brute inouïe, leurs concerts donnent à voir un groupe habité, qui exprime sans inhibition l'émotion qui émane de sa musique, aussi surprenante qu'efficace. **SHIKO SHIKO**, à voir de toute urgence : un tourbillon intense, qui emportera le public sur son passage et ne laissera personne indifférent.

• **MAKÉ MAKÉ** (album) - Septembre 2015, TONTONS Tourneurs



**HARRISON STAFFORD & THE PROFESSOR CREW**

CHAPI'TOPHE REGGAE ROOTS / USA - JAMAÏQUE

Nous allons prendre du bon temps sous le Chapi'Tophe avec **HARRISON STAFFORD & THE PROFESSOR CREW** ! Ne cherchez pas midi à quatorze heures, il s'agit bien du leader d'un des plus grands groupes de Reggae : **Groundation**. Ce n'est pas la première fois qu'**Harrison Stafford** nous offre un projet original. Moment d'autant plus fort qu'il sera accompagné de la sortie de son film "*Holding on to Jah*", mais aussi par des Jamaïcains légendaires : le batteur de **Burning Spear**, le clavier d'**Horace Andy** et **U Roy**, le bassiste d'**Israël Vibration**... Il est grand temps de vivre intensément Reggae.

• **ONE DANCE** (album) - Mai 2016, Music'Action prod



**TALISCO**

SCÈNE MER POP / FRANCE

"*We don't need to have dreams, we enjoy the moments... We have the keys*". Toute la philosophie de **TALISCO** est dans ces paroles. Ce girondin qui aura pris son temps avant de se lancer dans une carrière déjà féconde, a trouvé les clés, celles d'une Pop efficace, aux refrains entêtants, que tout le monde fredonne sans même savoir qui est derrière tout cela.

Une pub, une série américaine, c'est lui ! Les ritournelles sont imparables, à la microseconde, faites pour danser, courir... **Run, run**, à Montmartin cet été, on va dévaler les dunes, se prendre des gamelles, se relever et repartir, sans fin...

• **RUN** (album) - Mai 2014, CONTROL Productions



**PEACHES**

CHAPI'TOPHE POP ÉLECTRO TRASH / CANADA

Il s'en est passé du temps depuis ce concert de 2003 où nous l'avons découverte, déjà furieusement hallucinante !!! Depuis, tout en restant totalement intègre, affranchie et extravagante dans l'exhibition de son art déluré, elle a réussi à gagner une notoriété sulfureuse et internationale...

Il était impérieux de programmer cette impératrice totalement déjantée dans notre contrée... Nous nous étions promis d'un jour réaliser ce fantasme... L'opportunité s'est précisée cette année... On est totalement excitée... Voilà c'est fait... Profitez !!!!

• **RUB** (album) - Septembre 2015 / RUB REMIXED (album) - Juin 2016, RADICAL Productions

20 années d'expérience  
Matériel à usage unique  
Dessin sur mesure,  
création, recouvrement

Contact  
02.33.94.05.50  
artattoo@wanadoo.fr

## Art Tattoo

**TATTOO**      **PIERCING**

24, 19 Rue des Fossés  
50100 Cherbourg

Body-piercing classique  
et génital  
Microdermal  
Vente de bijoux et accessoires

Contact  
02.33.94.06.17

<https://www.facebook.com/pages/Art-Tattoo-Cherbourg/228461187167767?fbid=ra>

Le Cidre Lemasson sera présent sur le festival avec son cidre à la pression, son P'tit Zef et son Jus de Pomme.

Damien LEMASSON -  
Le Vaucher - 50570 Cametours - 02 33 45 80 73



● Auto ● Moto ● Bateau

## Auto-Ecole du Coutançais

Gérard BRÉVIN  
02 33 46 86 00 - 06 07 44 86 93

Des métiers pour l'avenir, des formations pour réussir !

## COUTANCES CFA nature

élèves • apprentis • adultes

Agriculture • Horticulture • Paysage • Équidés • Formation par apprentissage, du CAPA au BAC PRO

CFA : 02 33 45 22 98    www.coutances.educagri.fr/cfa



**SMOKEY JOE & THE KID**



**THE QEMISTS**

CHAPI'TOPHE ÉLECTRO ROCK / GB

Les deux beatmakers bordelais - IRB (Smokey Joe) et Senbei (The Kid) - débarquent à Montmartin sur Mer pour remettre les pendules à l'heure avec un nouvel album, *Running to The Moon*, mélangeant à la perfection Electro et Hip-Hop, avec un groove qui incarne les dernières heures musicales du 20<sup>ème</sup> siècle. Ayant marqué la décennie avec leur premier album, *Nasty Tricks* (2013), et l'EP *The Game* (2014), ils nous feront passer un excellent quart d'heure !

- **RUNNING TO THE MOON** (album) - Mars 2016, AFX Booking

Le décompte est lancé vers une fin connue d'avance : Electronica boosté aux substances synthétiques, effluves Rock qui s'écoulent le long des platines, instrus calibrés pour carboniser les dancefloors et flow turgescent en prime, **THE QEMISTS** débarque sans prévenir pour atomiser la platine. Une bombe au groove ahurissant. *Ninja Tune* a bel et bien déniché la dernière sensation Electro-Rock made in England. Le monde n'a, quant à lui, plus qu'à attendre de subir les dommages collatéraux de la déflagration...

- **WARRIOR SOUND** (album) - Mars 2016, CARTEL Concerts

**La Rotonde**

17 rue d'Alsace Lorraine - 50000 SAINT-LÔ  
Tél. 02 33 05 13 34 - Fax. 02 33 56 77 09

**ANTEROUILLE**



**THE SHARKETTES**



ROCK EMBRUMÉ / ROUEN

Du Rock dans son plus simple appareil : de la sueur, de la rage et de la sensualité à chaque instant ! Elles sont l'ange et le démon qui sommeillent dans nos antres... **Burnie**, l'une des nymphes de ce duo endiablé a d'ailleurs fréquemment mis à feu les planches de nos soirées... Juste un conseil : prenez le temps d'apprécier ce fervent événement...

- **DEMO** (EP) - Février 2016, Tour2Chauffe



**THE GOATIES**

PUNK ROCK / CAEN

Avec une basse singulièrement vrombissante, une batterie savoureuse, précise et matraquée et des riffs de guitares atypiques, on pourra toujours compter sur le Punk Rock efficace des **GOATIES** pour nous surprendre encore pendant des siècles et des siècles. À voir et écouter sans délai.

- **SUEUR FROIDE** (album) - Mai 2014, accompagnement CARGO



**THE BROOTS**

REGGAE DIRTY BEAT / SUISSE

Formé en 2014, ce duo en provenance du pays des maîtres horlogers nous donnera le meilleur de sa mécanique : sous les aiguilles Reggae, on trouve un cadran Dub et plus profondément encore on peut entendre les engrenages se mettre en place : de l'Electro ou encore du Hip-Hop. La Suisse nous prête un surprenant coucou !

- **RUSTY** (Clip) - Avril 2016

LE 3<sup>e</sup> OEIL



LE 3<sup>e</sup> ET 7<sup>e</sup> OEUIL

**ACKBOO**  
feat. Mc GREEN CROSS



© Franck Blangin

REGGAE / FRANCE

Ce n'est pas juste une histoire de contretemps... Armé de sa console de mix analogique et d'effets vintage, ACKBOO - accompagné pour CHAUFFER de GREEN CROSS - nous balancera une Electro Dub puissante aux rythmes syncopés. Les temps lents persistent, mais le compte à rebours semble s'accélérer... Et on bouge son body...

• INVINCIBLES (album) - avril 2016, TALOWA Productions

**ANGLE MORT & CLIGNOTANT**



TECHNO RAP / PARIS

Ce duo orléanais-parisien est composé des deux chauffards : Romuald Gonzalez et Mathieu Calmelet. Il vous faudra moins d'une minute, chronomètre en main, pour entrer dans la danse où se mélangent Rap vénère et Technoboom. Avec eux, pas le temps de s'arrêter, le camion ANGLE MORT & CLIGNOTANT est lancé à toute vitesse !

BULLE D'EAU Z'AIR • **DES ART'ANIMATIONS GRATUITES** EN JOURNÉE



**DJ SET SELEN PEACOCK**

(Old School) Voir p. 7

▶ 10h15, scène BEA

**THE BROOTS**

(Reggae Dirty Beat) Voir p. 11

▶ 12h, scène BEA

**DJ SET SEXYTRON**

(80's Kitsch)

Habituée du festival, VICTOR VICTORIA revient cette année avec son nouveau projet SEXYTRON. Une tranche de bonne humeur, un zeste de kitsch, le tout arrosé de perles 80/90...tu shakes, tu shakes et SEXYTRON tu obtiendras !

▶ 14h, Wonder Cake



**DJ SET ELECTRONIC KOLOURS**

(Électro House) Voir p. 6

▶ 16h, Wonder Cake

**MAGIC MEETING "VAMOS À LA PLAYA"**

(Spectacle participatif)

Sur la plage, ils vous proposeront un voyage ensoleillé, une douce folie où l'expression corporelle et la danse seront à l'honneur. Casque sur les oreilles, les festivaillers deviendront interprètes d'une aventure sonore fantasque et jubilatoire.

▶ 14h30, plage

**ZHT SOUND SYSTEM**

(DJ set) Voir p. 6

▶ 16h, plage

**LES TRANSFORMATEURS ACOUSTIQUES**

(Fanfare de récup')

LE TRI QUI TUE !

Des tuyaux, des bidons, des vieux plats... tout droit sortis des poubelles, façonnés et reconvertis en instruments mélodiques ou en percussions. Les TRANSFORMATEURS ACOUSTIQUES produisent les sons inouïs d'une musique festive et chaloupée.

▶ 14h, Hauteville sur Mer

▶ 17h30, plage / 18h30,

entrée de site



**VOITURE BLEUE STATIONNEMENTS GESTICULÉS**

(Danse)

VOITURE BLEUE, c'est 3 imprudents dansés entre une voiture et une danseuse.

Une musique à fond les ballons, la voilà qui entame un tango décalé avec la ferraille et les coussins ! Dedans, a ubour, en passant par l'arrière ou les fenêtres, et... sur la voiture, ça balaise !

Un voyage à l'arrêt et dansé lors de différentes haltes sur le site.

▶ 13h30, entrée de plage



**LT TARDIF**  
LEMAIRE  
ENTREPRISE GÉNÉRALE  
DU BÂTIMENT

**LEMAIRE TARDIF SARL**  
Lemaire-tardif sarl  
Tel: 02 33 47 94 45  
Fax: 02 33 47 51 54  
Port: 06 62 60 94 45  
Port: 06 62 61 94 45  
ZA des Prémessils  
50660 QUETTREVILLE S/SIENNE  
Email: sarllematard@wanadoo.fr

**LE VOYAGE DE MANIVEL**

© Renaud Etienne

**SPECTACLE EN LSP**

**SCÈNE BEA - 19H15 CHANSON / FRANCE**

Les chansons interprétées dans ce spectacle sont connues des entendants pour la plupart... Mais là, elles se réunissent en une seule et même histoire, créée avec la langue des signes et des images vidéos projetées en arrière-plan ! Spectacle signé qui réunit jeunes et anciens, entendants et sourds, pendant 45 min autour d'une quête universelle, faite de rencontres, de voyages, d'amour et d'amitiés.

**LA COLONIE DE VACANCES**

**SUR LE SITE - 20H PING PONG NOISE / FRANCE**

La COLONIE DE VACANCES vous fera connaître une ouverture de soirée fracassante entre les 4 points cardinaux qui vont, l'espace d'une heure, muter en Marvin, Electric Electric, Pneu et Papier Tigre : 11 musiciens en face à face - à face pour un show quadriphonique. Leur acharnement instrumental précipitera l'éveil de votre corps au rythme des coups de semonce avant que votre esprit ne s'en aperçoive, dans un tourbillon à 360°, où le silence ne se laissera jamais attraper.

- Nouvelle création quadriphonique - Février 2016, MURAILLES Musiques

**SIR JEAN & NMB AFROBEAT EXPERIENCE**

**SCÈNE MER AFROBEAT / FRANCE**

C'est par la musique que SIR JEAN & NMB AFROBEAT partagent leur réflexion - oh combien urgente - sur les violences quotidiennes subies dans le monde, ainsi que sur la défense des droits humains. Laissez-vous emporter un instant par la fanfare, d'origine Néo-Orléanaise, accompagnée de SIR JEAN, très bien connu chez nous pour s'y être déjà produit avec Le Peuple de l'Herbe, Zenzile ou encore Meï Teï Shô. L'histoire d'amour suit son cours. "Les temps sont mauvais ? Soyons bons et les temps seront bons, car nous sommes le temps", comme disait l'autre...

- PERMANENT WAR (album) - Avril 2016, JASPIR Productions

**YAEL NAIM**

**CHAP'ITOPHE POP / FRANCE**

YAEL, une artiste que nous avons voulue, désirée, et qui, ça y est, se produira devant nous, devant vous. Son histoire ? Elle naît en France, part en Israël, revient chez nous, rencontre le sieur Donatien et, ensemble, ils écrivent une belle histoire... elle aurait pu s'arrêter au quart d'heure de célébrité de son tube "New Soul". Mais la jeune fille ne veut pas en rester là, elle creuse son sillon, s'affirme, prend son petit monde à contre sens... jouer la continuité ?... pas son style... en un rien de temps elle prend le contrepied, fait un coucou à Kate Bush et nous embarque vers de nouvelles contrées... L'heure a sonné... Après sa victoire de la musique 2016, YAEL sera au rendez-vous... sous le Chapi'Tophe !

- OLDER (album) - Mars 2015
- OLDER REVISITED (album) - Février 2016, UNI-T

*Les Manchoseries*

*Apéro-concerts du 21 Juin au 3 Septembre*



*Hôtellerie du Bon Vieux Temps*



Le Bourg - Montmartin sur Mer - 02 33 47 51 41

*Diminu...tif*

**Eric BURLOT**

6, rue J.C. Ménard, Montmartin / Mer 02 33 47 65 34

GOUILLE

ZAC

COUTANCES

COUTAINVILLE

**CASAMER**

*La mer est notre métier*

Magasin ouvert à tous du lundi au samedi  
Conchyliculture - Articles de pêches en mer  
Vêtements marins - Loisirs

ZAC - 50560 BLAINVILLE sur MER - Tél. : 02 33 47 16 47





© M.F.

## BAGARRE

SCÈNE MER CHANSON CLUB / FRANCE

Depuis la nuit des temps, nombre de groupes ont prétendu au titre de révélation de l'année... ces petits-là le mériteraient... leurs chansons vous trottent dans la tête, leurs clips s'impriment dans vos cerveaux. Mais il y a un moment où il faut s'imposer... sur scène ! En deux temps, trois mouvements, **BAGARRE** va vous mettre par terre, KO, 3..2..1.. Puis vous vous relèverez, frotterez vos yeux et vous vous retrouverez dans un "gouffre" en noir et blanc. Votre corps va se mettre à bouger, et sans comprendre ni pourquoi ni comment, vous vous mettrez à danser... Ils auront gagné !

• **MUSIQUE DE CLUB (EP)** - Septembre 2015, **FURAX**



© Isabella Tripodi

## JC SATAN

CHAPI'TOPHE ROCK GARAGE / BORDEAUX

A **CHAUFFER**, ça fait un bail qu'on suit les galettes qui sortent de chez **Teenage Menopause** ou de chez **Born Bad**. La sortie du nouvel album sonne donc à point : l'occasion et le timing étaient parfaits pour inviter les Italiano-Bordelais à rallier la Normandie cet été. Après avoir eu le temps d'écumer toutes les caves de France et de Navarre, c'est donc sur la plage de Montmartin qu'**Arthur**, **Paula** et consorts nous feront le plaisir de nous bastonner les oreilles et de nous éberluer les mirettes, avec leur Rock foutraque. Parce que **JC**, c'est un des fleurons du Rock français, ni plus ni moins. Guys, we've been... "waiting for you" so hard.

• **J/S (album)** - Septembre 2015, **ZOOBOOK Productions**



© Pierre-Alexandre Capelli

## RENDEZ-VOUS

SCÈNE MER COLDWAVE POST-PUNK / PARIS

Cela fait deux ans qu'on entend parler d'eux. Un premier single, "*the others*", nous avait pas mal retournés... **New Order** et **The Cure** avaient engendré une progéniture dont on se souviendrait. Ils reviennent avec un nouvel EP et, là, on va pas le louper, le rendez-vous... on est même en avance sur le quai, à les attendre. On ronge notre frein en nous repassant le clip "*Distance*" qui nous donne envie de plonger dans la fosse, de bouger au son de cette basse incroyable, de cette voix sortie d'outretombe... Promis, on sera là !

• **EUROSHIMA (EP)** - Avril 2016, **VOULEZ VOUS DANSER**



## SIGNAL²

CHAPI'TOPHE ÉLECTRO CLASH / CLERMONT-FERRAND

Ces trois Clermontois prennent leurs tic et leurs tac... ou l'heure clic et l'heure clac... enfin bref, ils débarquent à Montmartin en juillet ! **SIGNAL²**, c'est un savoureux mélange d'Électro, Noise et de Hip-Hop qui ne manquera pas de vous faire bouger. Si vous voulez, comparé à une Rolex comme **Prodigy** (aux côtés desquels on a pu les retrouver cet été), **SIGNAL²**, c'est un peu la nouvelle montre connectée de la musique Électro. Campé sur de grosses basses accompagnées d'une voix noisy, le tempo peut varier à volonté, tant que le son est lourd. Ils sont pressés et ça se ressent, mais leur musique est réglée comme une horloge : vous vibrez sur leurs nouveautés 2016.

• **THE NEGATIVE (album)** - Mai 2016, **THE LINK Productions**

**Cave Coutançaise**  
 94 A avenue division leclerc  
 50200 coutances  
 tel : 02 33 45 96 77  
[www.vin-coutances.fr](http://www.vin-coutances.fr)

- Vins de pays
- Grands crus
- Champagnes
- Coffrets cadeaux/cadeaux d'entreprise
- Whiskys, apéritifs, digestifs
- Bières pression

**AMBULANCES**  
**MONTMARTIN-SUR-MER**  
 02 33 47 62 96      Z.A. des Jons - 5, rue du Ronquet - 50590 MONTMARTIN-SUR-MER

**BTP CFA MANCHE**  
 Le réseau de l'apprentissage BTP      [www.btpcfa-manche.fr](http://www.btpcfa-manche.fr)

# LE 3<sup>e</sup> ŒIL

## FANEL



ETHNO POP AMBIENT / TOULOUSE

FANEL est une sorte de ritournelle qui vous suspend en dehors du temps... Chaque note entendue et chaque instant perçu vous surprennent, invitent aux voyages, aux fantômes les plus déroutants. En lévitation au delà du réel, le moment vécu n'existe plus qu'à travers nos songes, transformés en mélodies ajourées... Leur présence sur notre festival est le fruit d'un échange avec le collectif toulousain Marche ou Créé, et nous sommes enchantés d'avoir pris le temps de flâner jusqu'à leurs sujets...

• YOU AND I (EP) - Avril 2016, Partenariat "Marche ou créé"

## THE EYE OF TIME

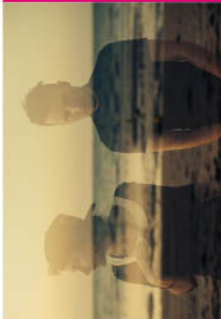


DARK AMBIENT / CAEN

La personne cagoulée derrière ce projet n'est autre que Marc Euvrie, figure incontournable de la scène Rock normande. Après avoir œuvré sous les hordes de Sugartown Cabaret, Karysun ou encore Mort Mort Mort, il apparaît devant nous sous un nouveau jour... Plus sombre mais émoussant, plus ténébreux mais réjouissant... Une sorte d'apesanteur se propage autour de nous... Nous ne voulons plus redescendre...

• ACOUSTIC (Album) - Août 2015, Tour2Chauffe

## AudioFILM



ÉLECTRO POP / CAEN

L'orchestration de ce duo étincelant peut rapidement nous emporter dans des constellations célestes encore inexplorées... Les consonances Pop pourraient souvent nous faire penser à des musiques de films légendaires... Les envolées Électro nous donnent le pouvoir de danser toutes les nuits sans nous impatienter... Une pépite prête à se dévoiler, quand son heure est venue...

• TRANSIENT (EP) Mars 2016, Tour2Chauffe



## DEUX BOULES VANILLE



MATH ROCK / LYON

DEUX BOULES VANILLE ? D'accord, mais aromatisées châtaigne et sauce piquante. D'accord, mais survitaminées et parsemées de tropical, tribale, grindcore, techno, caribéen... C'est fou comme avec 2 batteries sous intraveineuses de synthé analogique vous obtenez autant de danse, de joie, de bêtise, d'inéquation, de Rock. C'est fou comme vous allez vous ruer sur ce dessert avant qu'il vous fasse totalement fondre !

• TUTTI FRUTTI (Album) - Septembre 2015, KONGFUZI Booking

## CASSIDY PUNCH MACHINE



HIP-HOP ÉLECTRO / CAEN

Duo normand au flow entêtant comme une sirène d'alarme, CASSIDY PUNCH MACHINE fait l'effet d'un défibrillateur : ça agite ton rythme cardiaque en t'envoyant des beats Électro Dubstep dans la poitrine, sur du Hip-Hop puissant. L'objectif de l'intervention : se défouler, bouffer l'instant au travers du bruit et des cris !

• 1<sup>er</sup> EP à venir

17<sup>e</sup> festival

# AU FOIN DE LA RUE

ÉTHIQUE & ÉCLECTIQUE

**1 & 2 JUILLET 2016**

SAINT-DENIS-DE-GASTINES (53)

Toute la programmation sur

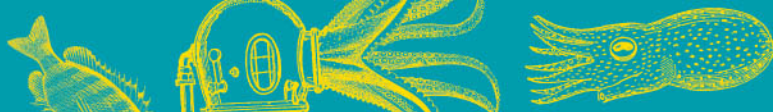
WWW.AUFOINDELARUE.COM • #AFLR17

Facebook/Twitter/AFLR • Twitter/AuFoinDeLaRue

• 1 JOUR 30 € • 2 JOURS 48 € •

DUB INC • GRAMATIK  
 OXMO PUCCINO • MATISYAHU  
 FAADA FREDDY • SANSEVERINO  
 KADEBOSTANY • ODEZENNE  
 GENERAL ELEKTRIKS • BARETO  
 ACID ARAB LIVE • NICOLA CRUZ  
 THE QEMISTS • LITTLE BIG ...

+ 10 GROUPES & ARTS DE LA RUE



**BULLE D'EAU Z'AIR**



**DES ART'ANIMATIONS GRATUITES EN JOURNÉE**

**DJ SET ELECTRONIC KOLOURS**

(Electro House) Voir p. 6  
▶ 10h15, scène BEA

**CIGALE DO BRAZIL**

(Batucada)  
Après leur passage remarqué sur la plage l'année dernière, les CIGALES reviennent pour faire se trémousser tout Montmartin/Mer au rythme du Brazil ! On s'échauffe, on s'étire, on se prépare pour danser avec une batucada survitaminée et colorée !  
▶ 11h, Annoville / 17h, plage  
18h30, entrée de site



**LA TROMPETTE À PÉDALES "Set à la loop"**

(Des sons Rock'n'Roll pour trompette)



Une trompette, un pédalier d'effets qui transforme les sons, un autre qui superpose différentes voix (loopstation), sur fond d'images projetées. Un atelier de découverte, à destination des 10-15 ans, permettra à l'artiste de partager son univers et de faire expérimenter les techniques qu'il utilise.

▶ 11h30, scène BEA / 16h, Wonder Cake

**KIDS BAR A MÔMES**

(Spectacle comique)  
Un bar déjanté et ambulant pour petits et grands. Voilà ce que nous propose le BAR À MÔMES. Arrêtez-vous quelques instants pour venir déguster leur menu tout droit sorti du futur. À déguster sans modération.

▶ 12h30 & 19h, sur le site



**VOITURE BLEUE STATIONNEMENTS GESTICULÉS**

(Danse) Voir p. 13  
▶ 13h30, entrée de plage

**DJ SET SEXYTRON**

(80's Kitsch) Voir p. 13  
▶ 14h, sur la plage

**ZHT SOUND SYSTEM**

(DJ set) Voir p. 6  
▶ 14h, Wonder Cake

**BREAKDANCE**

Grâce à son énergie et à son style de danse peu ordinaire ce groupe Caennais occupe aujourd'hui une place importante dans le milieu des "Battles". Des démonstrations et des initiations seront proposées au public !

▶ 16h - initiation  
19h50 - démonstration sur le site

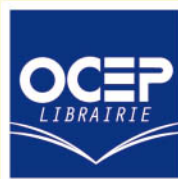
**MAGIC MEETING "VAMOS À LA PLAYA"**

(Spectacle participatif) Voir p. 13

▶ 16h, plage

**YÉSIMA**

(Slam)  
Venue tout droit de chez nos amis de Slam va bien, YÉSIMA nous proposera son Rap affûté.  
▶ 17h, Wonder Cake



**LIBRAIRIE OCEP**

Librairie - Papeterie - Disques - Presse

43, rue Saint-Nicolas - 50200 COUTANCES  
Tél. 02 33 19 17 17 - www.oceplibrairie.com

**RESTAURANT**



09 52 82 96 90

Rue Botstière  
Z.I. Auberge de la Mare  
50200 Coutances

**BONNAVENTURE**

65 rue des rosiers 14000 CAEN  
[www.bonnaventure-musique.com](http://www.bonnaventure-musique.com)

INSTRUMENTS DE MUSIQUE // ATELIERS // LIBRAIRIE MUSICALE

**Mercure**  
HOTELS

**MERCURE GRANVILLE LE GRAND LARGE**



**FRESHCAENCAMPS**

SCÈNE MER HIP-HOP / CAEN

Hip-Hop incisif, en décalage horaire avec les standards actuels du genre, FCC dépeint une contemporanéité désenchantée grâce à des sonorités bien trempées et aux flows rageurs de ses quatre MC tout droit "sortis de l'asile". Vous allez être subjugués par leur jeu corporel et leur maîtrise spatiale de la scène.

• GARDIENS DU TEMPLE (Album) - Mars 2013,



**GANGSTAGRASS**

CHAPI'TOPHE BLUESGRASS HIP-HOP / USA

Une combinaison Country-Hip-Hop peut paraître risquée mais GANGSTAGRASS nous prouve le contraire à travers ses compositions hors normes. Rench et ses acolytes nous présentent un hybride révolutionnaire avec des sons urbains et des notes rurales provenant des classiques de la musique américaine : un savant mélange de Rap aussi dur que le trottoir de Brooklyn et du Bluegrass tout droit sorti des massifs montagneux des Appalaches, à base de banjos, vielles et mandoline. Une création originale arrivant juste à temps pour nous en mettre plein les oreilles.

• AMERICAN MUSIC (album) - 2015



**POIL**

SCÈNE MER MUSIQUE LIBRE / LYON

Malgré l'impression qu'il existe depuis la nuit des temps, il ne serait pas aussi incarné si Zappa, Chopin et Chaplin ne s'étaient jamais hérisés ! Le trio ébouriffant remonte le temps dans une chevauchée fantasque : la Musique de Chambre cohabite avec le Punk, qu'on entend à travers le mur. Peux-être que ça ne veut rien dire, mais ça fout une sorte de trouille cosmique ! Virtuosité, explosion, nudité, folie, jubilation ; le Rock à POIL se dresse aussi doux que dur, à nul autre pareil... Allez, chantons : "Tronche à cul, cul qui brille, bruyamment "ammen donné" (à un moment donné) nez à nu, anus à ta tronche à cul qui brille..."

• BROSSAKLITT (Album) - Mai 2014,  
DUR ET DOUX Booking



**ABD AL MALIK**

CHAPI'TOPHE HIP-HOP / FRANCE

"S'il te plaît, laisse-moi un peu plus de temps pour renaître à nouveau  
Pour toi ce n'est qu'un mot, tout se résume à la mort de mon ego  
Capitaine Némò dans les profondeurs abyssales de nos maux  
Mentrai-je en face de mon écho,  
systématise le fait qu'on soit son propre bourreau  
Et la vie que j'ai menée, pas le temps pour les regrets"

Contretemps de 5 ans, sans blocage ni précipitation, le "stremon" lyrique ABD AL MALIK renaît avec ce nouvel album, "Scarification". Son Rap pur et sa verve sont de retour autour des pulsations électriques de Laurent Garnier, pour soigner nos maux ! Et il y avait presque urgence !

• SCARIFICATIONS (Album) - Novembre 2015,  
DECIBELS Productions

**DMS**  
DCA - MGRY - SHIPP

**Vite, un p'tit coup de Fioul !**

**QUETTREVILLE**  
02 33 47 56 77

**ELEC SERVICES**

02 33 07 04 73

**INSTALLATIONS - VENTE - DEPANNAGE**

**ELEC SERVICES**

02 33 07 04 73

**ELECTRICITE**  
**PLOMBERIE-CHAUFFAGE**  
**ENERGIE RENOUEVABLE**

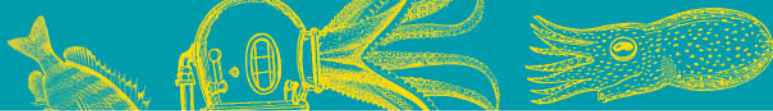
>> C. LENORRY - ZA du Pont-Vert - 50490 SAINT-SAUVEUR-LENDELIN

**DAVID AUBERT**  
COIFFURE

51 - RUE STANCOLOS  
50200 COUANCES  
TEL: 02 33 45 15 08

61 - PLACE DU 04 DE GAULLE  
50250 LA HAYE DU PLUIS  
TEL: 02 33 07 69 50





SOOM T

SCÈNE MER HIP-HOP ÉLECTRO / ÉCOSSE

Il faudra être là à temps pour passer un agréable moment avec SOOM T ! À l'heure H, vous pourrez savourer son premier album en solo "Free as a bird". L'Écossaise viendra vous servir sa musique Electro Hip-Hop, teintée de nombreuses influences issues de ses voyages, expériences et collaborations variées. Il est urgent de se faire du bien, de sourire, et de vivre : SOOM T saura vous délecter de la sorte.

- FREE AS BIRD (album) - Novembre 2015, ALIAS Productions

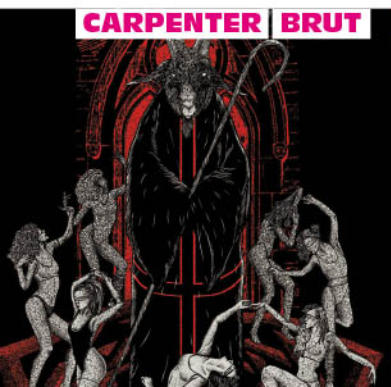


GÉRARD BASTÉ

CHAPI'TOPHE HIP-HOP ALTERNATIF / FRANCE

2001, l'odyssée de GÉRARD : premier passage à CHAUFFER avec le Svink. Depuis, de l'eau a coulé sous les ponts, des litrons ont coulé dans les gosiers. Désormais en solo, le Prince GÉRARD vient remettre les pendules à l'heure, et réclamer la paternité du style d'une floppée de MC aujourd'hui dans le circuit. Pas besoin d'être quadra pour apprécier le flow du Prince de la Vigne. Si vous n'étiez légalement pas en âge d'ouvrir votre première 8.6. à l'époque, vous comprendrez bien vite la teneur, la moiteur et forcément la noirceur des lyrics du poète. Ça va assurément balancer du bon gros Rap de papa !

- DANS MON SLIP, vol.1 (album) - juillet 2015, RAGE Tour



CARPENTER BRUT

SCÈNE MER SYNTH WAVE / FRANCE

Il n'est jamais trop tard pour une bonne surprise ! CARPENTER BRUT remplacera AUCAN sur la scène des musiques électro. Vidéo-montages de films de séries B des 80's et lumières rouges et blanches hypnotiques sont omniprésentes lors des concerts de CARPENTER BRUT, amenant les spectateurs dans un pur état de transe. Le concept est clair : redonner vie aux slashers et en imprégner les spectateurs.

- TRILOGY (3 EP) - 2015, PYRPROD



LE 3<sup>e</sup> ŒIL

THE NUNK AND LE 61 CREW



TRIP-HOP / FLERS

Oscillant entre Jazz, Electro, Groove ou Rock, ces Ornaïs arriveront à mettre tout le monde d'accord ! Sur scène, THE NUNK, drapée d'un kimono, nous transporte de sa voix envoûtante, à travers les méandres du temps, bien encadrée par sa garde rapprochée, LE 61 CREW, ces multi-instrumentistes ninjas au service de la musique, prêts à bondir en cas d'urgence !

- THE GEISHA NUN (Album) - Avril 2015, Le RAVE



BUTTERNUT



FOLK BLUES / GRANVILLE

Ce jeune trio manchois nous transporte au-delà du temps en revisitant les classiques de la musique américaine. C'est avec fraîcheur et plaisir qu'ils reprennent de la Country mais aussi du Rock subtilement détourné, comme le fameux "Honky Tonk Woman" des Rolling Stones.

- BUTTERNUT



INANIEL SWIMS



INDIE POP / CAEN

Au crépuscule de l'été dernier, INANIEL nous revenait des States avec un enregistrement dans ses valises. Après la sortie de l'EP et leur prestation remarquée à FAUT QU'CA CHAUFFE, les Caennais viendront jouer leurs mélodies tantôt vaporeuses, tantôt pêcheuses. Prenez une heure, venez vous délecter de leurs sweet songs au 3<sup>ème</sup> œil.

- #22 WECORD (EP) Juin 2016

# LE 3<sup>e</sup> OEIL



## GLASS



TECHNO AMBIENT / CAEN

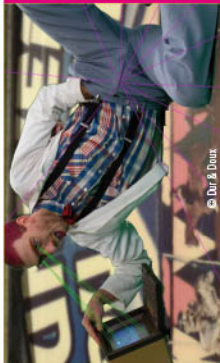
L'éclosion, la naissance, la vie se jouent derrière le filtre du jour, de la nuit, derrière les saisons pressées de recommencer.

Un mystérieux, envoûtant et mélancolique sacre du printemps qui, sous des nappes lancinantes, nous pousse à vouloir de nouveau jaillir. Deux bourgeois lumineux du regretté **Goldwave** donnent à entendre le plus profond, et nous remuent avec un éclat de nouveau céleste.

Nous nous plaisons alors à penser jumelles la Techno et la nature, unies dans un accord parfait.

• **LINK (EP)** - Avril 2016

## GWYN WURST



BREAKCORE / LYON

Claviériste surnaturel et virtuose extraterrestre, **GWYN WURST** est une véritable anomalie iconoclaste. Chaque concert est une danse du soleil vicieuse, unique et ravagée, et ses créations sont une expérience rare, indispensable et remuante, à vous en faire oublier la réalité d'une manière irréversible.

• **JEAN YVES (Album)** - Février 2015, **DUR ET DOUX** Booking

## VÉRANDAS - MENUISERIE

sarl HOCQUIGNY

02 33 47 76 56 - 50660 HÉRINGUELLE

Bois - Alu - PVC

Charpente

Aménagement de combles

Isolation - Cloisons sèches

Volets roulants - Stores

# BULLE D'EAU Z'AIR

DES ART'NIMATIONS GRATUITES EN JOURNÉE

JOURNÉE ENTIÈREMENT GRATUITE

ki  
ds

## ZHT SOUND SYSTEM

(DJ set pour les petits) Voir p. 6

► 10h, scène BEA

## LA TROMPETTE À PÉDALES

(Ateliers) Voir p. 20

► 15h45 et 17h20 : ateliers, sur le site

## LE BAL DES ARTS SENSIBLES

(Bal - public handicapé)

La compagnie **Les Arts Sensibles** vous propose de participer à un bal inclusif avec un temps d'initiation au tango pour les novices, un temps de démonstration avec des créations originales de danseurs de tango, de danse contemporaine, une chanteuse, un musicien, un vidéaste... Toute une équipe d'artistes avec et sans handicap, réunie pour vous autour des Arts Sensibles pour un spectacle rempli de surprises.

► 19h, sur le site

ki  
ds

## BAR À MÔMES

(Spectacle comique)  
Voir p. 20

► 11h30 et 14h, sur le site

ki  
ds

## DANCING DES BEAUX JARDINS

(Bal pour enfants)

Danseurs, danseuses de tous âges, chauffez vos petits et grands souliers... Venez partager ce moment en famille. Ambiance guinguette garantie !

► 15h45 et 17h20, sur le site

ki  
ds

## NORKITO

(Spectacle musical pour enfants)

"Un crapaud presque charmant !"

Beaucoup plus qu'un simple spectacle ! Les musiciens-artistes du cirque **NORKITO**, vous entraînent dans un spectacle festif et participatif où les enfants sont au cœur de l'histoire et sollicités en permanence. Un pur régal !

► 16h30, scène BEA





**OOZ BAND**

(Fanfare)  
Les Mugiciens d'OOZ BAND débarquent Klaxophonétique drumming-brass brésilistique. Groove machins, rockréol et tout le balkabric à jah'zz. De la brigolade, du langagement, c'est l'amusique manifestive !

▶ 16h30, plage  
18h, entrée de site

**SEXYTRON**

(80's kitsch) Voir p. 6  
▶ 12h30, plage

**DJ SET ELECTRONIC KOLOURS**

(Electro house) Voir p. 6  
▶ 14h, plage

**KIDS**

**LE VOYAGE DU PRINCE TUDORPAH**

(Conte pour enfants)

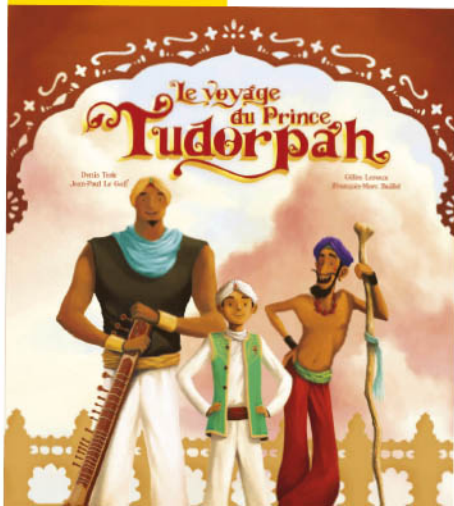
Un récit inspiré des contes orientaux, à la gloire du sommeil et de la musique. Interprété par Densio et Mosin Khan Kawa.

▶ 15h, scène BEA

**SITAR 67'**

(Musique indienne)  
Originaire de Paris, Densio puise ses inspirations dans la musique indienne. Accompagné de son sitar, il envoûtera petits et grands avec ses contes musicaux.

▶ 21h, sur le site



**TRIOSKYZOPHONY**

**Microphone Club**

Feat. Vincent Courtois - Nina Miskina - Kohndo

SCÈNE MER HUMAN BEATBOX / MUSIQUE DEBOUT

**GRATUIT**



**LE BAL DES ENRAGÉS**

SCÈNE MER PUNK ROCK / RAGE TOUR

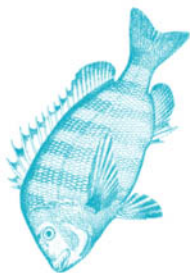
L'inclassable D' de Kabal revient sur la plage de Montmartin avec sa clique du **TRIOSKYZOPHONY Microphone Club**, dans le but de nous offrir un projet démentiel, pour une soirée circonstancielle !

Alors, c'est quoi ce délire ? Accompagné de **Franco Mannara** à la parade et de **Otchakowski** à la mascarade, cet acte de résistance est tout simplement basé sur l'improvisation vocale : les 3 copères s'amuse de leurs bouches pour te faire monter lentement au ciel... C'est totalement bandant ! Le plus surprenant sera certainement la majesté des invités conviés à cette joute verbale !!! N'en disons pas plus... Posez vous un instant et venez vous joindre à nous dans cette orgie musicale qui pourrait vous retourner les sens...

• **Accueilli en résidence - Juin 2016**  
Album à venir, **Tour2Chauffe**

On en a passé des mois, des années, à tailler nos shorts sur les bancs de ce projet enragé. Un vrai combat de titans, on vous dit, tellement tout le monde se les arrache... Il était pourtant indispensable que ce projet phare... aonique de **Rage Tour** débarque un jour sur notre plage. Ils seront donc là pour vous et, par ricochet, forcément pour nous ! Quoi de mieux que cette salsa du démon pour dynamiser notre concept de bal gratuit du dimanche soir ? Vous présenter cette tribu ameutant des énergumènes de **Tagada Jones**, **Lofofora**, **Black Bomb A**, **Punish Yourself**, **Aqme** ou encore de **Parabellum** ? Là n'est pas l'essentiel... L'essence est juste dans la claque que tu prends devant leur show bouillant, grâce à la générosité, la rage et l'énergie qu'ils déploient... Comme souvent, nous avons bien fait de ne pas nous précipiter, car finalement la situation s'en trouve idéale... Une seule chose est sûre... Attachez vos ceintures... Ça va guincher !

• **TRIPTYK (Album live) - Avril 2016, RAGE TOUR**



## ET TOUT AU LONG DU FESTIVAL...

### LE VILLAGE ASSOCIATIF

En accord avec l'action éco-responsable de CHAUFFER, le village associatif s'ouvre à de nombreuses associations à l'orientation similaire.

Une quinzaine d'associations : Collectif Solidarité Coutances Grèce, Alcool Assistance, AVRIL, CAAP Sida Prévention, le Collectif d'aide aux migrants, le Collectif national des droits des femmes, Etape, Festi Prev, France Adot 14, Mano a Mano, Pierre et Masse, Secours Populaire, Antirouille, Sea Sheperd, France Palestine Rennes...

Un espace détente et de prévention pour prendre un temps pour réfléchir et échanger autour de sujets aussi variés que l'environnement, la santé, les conduites à risque, les droits de l'Homme, la culture.... Des ateliers ouverts aux petits comme aux grands !

► En journée et en soirée, géodôme



### POM POM PARTY

Dans le cadre du projet "Ensemble nous sommes Monet", labellisé par le festival Normandie Impressionniste, nous vous proposons de participer à un défi collectif ! Telles des petites touches de peinture, vous pourrez découvrir la joie de faire des petits pompons tout simplement ! Des pompons, du fil et du fun, un bon cocktail pour un bon moment !

► Sur le site

### L'ANNÉE DE L'URGENCE

Le thème choisi cette année est l'urgence, notion qui revient fréquemment en ce moment et qui en devient oppressante... Nous avons donc décidé de nous autoproclamer les maîtres du temps (du nôtre en tout cas). Nous poser et vous proposer un objet artistique non identifiable, hors du temps, car il est vraiment urgent de remettre les pendules à l'heure !

### FRANCE PALESTINE Rennes (Conférence)

La conférence portera sur l'urgence actuelle en Palestine et les diverses actions de France Palestine liées à l'exclusion. La conférence sera étayée par des témoignages de jeunes partis en Palestine en 2015.

► Vendredi 15 juillet, 15h, scène BEA

### PERDU DANS LES LIMBES

(Exposition photo, par Jeremias Gonzales) Ils sont au moins 4000 migrants, hommes, femmes et enfants, à être coincés dans les limbes de Calais. En attendant de tenter leur chance... la survie, l'errance, l'espérance...

### MÉMORIAL DE LA SHOAH

(Exposition photo, par Christian Savary) Exposition mémorielle, réalisée par la junior association Les Sentiers de la Mémoire.

### CLITO-CI CLITO LA

(Conférence)

Le Comité du Droit des Femmes organisera une conférence sur les mystères de l'intimité féminine.

► Samedi 16 juillet, 14h30, scène BEA

### SEA SHEPHERD

(Conférence)

À travers des témoignages de campagne, Sea Sheperd présentera son combat contre la pêche illégale.

► Dimanche 17 juillet, 14h, scène BEA



## ET TOUT AU LONG DU FESTIVAL...

KIDS

POUR LES KIDS !

### ESPACE PETIT D'HOMME

Partenaire du festival pour la 3<sup>ème</sup> année, l'association LES PETITS PIEDS SUR TERRE débarque cette année avec son ESPACE PETIT D'HOMME !

Dans une ambiance propre à la détente et au confort, il sera possible de partager un moment avec son enfant pour changer une couche, donner une tétée, prendre un goûter, faire une pêche à la ligne, se prélasser dans la piscine à peluches, jouer aux cubes, lire un livre...

L'équipe informera les familles pendant toute la durée du festival : le portage, la communication non violente, le massage bébé, la pédagogie Montessori, le yoga en famille, la communication gestuelle...

L'association prêtera des porte-bébé ergonomiques (type écharpes, manduca) sur caution.

► 10h à 23h

### PARENTIBUS

Le bus de Parentibus stationnera à CHAUFFER pour la durée du festival. Sa mission : informer et aider les familles en difficulté (soutien à la parentalité). Pendant la durée du festival, les intervenants proposeront des activités ludiques, des moments de discussion, des espaces jeux pour petits et grands.

### LE MANÈGE EN CHANTIER

Les Saltimbrés feront un arrêt au festival. Le principe, les parents pédalent pour que les enfants tournent, le temps d'une chanson.

► Dimanche 17 juillet, sur le site



### EXCURSIONS NATURE

• AVRIL - Jeu de piste. L'Association pour la mise en Valeur des Rivières et les Initiatives Locales sensibilisera les enfants à l'environnement. (Durée : 1h).

► Vendredi 15 juillet, 14h sur le site

• À LA DÉCOUVERTE DE LA LAISSE DE MER L'association de sensibilisation à l'éco-citoyenneté active, Quartier Nature, proposera aux enfants des animations en bord de mer pour observer la laisse de mer et découvrir le milieu dunaire. (Durée : 1h).

► Vendredi 15, samedi 16 et dimanche 17 juillet, 13h30 sur la plage





## ET TOUT AU LONG DU FESTIVAL...

### PHOTOMATON

ALAIN BRIANT est encore présent sur le festival cette année. Aventurez-vous dans sa caravane-photomaton pour vous faire tirer le portrait.

► Sur le site

### MME KARMA

MME KARMA est une diseuse de bonne aventure, extra lucide, au pouvoir d'étonnant ! Accompagnée de son fidèle aïeul Merlin l'enchanté, tonitruant dans sa boule de cristal plastifié, le but premier de MME KARMA est de vous faire sourire en vous offrant un vrai moment de détente et une étincelle de bonheur...

► Sur le site

### CAPOEIRA

L'identité de ce sport se situe entre une méthode de combat et de la danse africaine. Plus ludique et acrobatique que les arts martiaux, elle s'accompagne d'instruments et de chants. Venez vous initier avec nos professionnels.

► Camping



### TAÏ CHI SOUS LES POMMIERS

Une séance matinale de détente et de relaxation sur la plage, face à la mer, pour bien commencer la journée.

► Dimanche 17 juillet, 11h, plage

### BOURKAR

Le BOURKAR (rugby citudorien), sport officiel à CITUDOR, un archipel situé dans l'océan pacifique.

Le rendez-vous a lieu comme chaque année sur la plage pour le tournoi de BOURKAR, le vendredi, samedi et dimanche à 14h, dans une ambiance Citudorienne de folie au village-plage (scène-Bourkar sur la plage).

Possibilité de s'inscrire pour le tournoi sur facebook #bourkar.

► Vendredi, samedi, dimanche, 14h, plage

### GRAFFEURS

#### PEINTURE FRAÎCHE

Le festival CHAUFFER DANS LA NOIRCEUR accueille chaque année un collectif de graffeurs. Simon & Hugo nous feront le plaisir de repeindre nos toilettes.

► Camping

#### THE OTHERS

De retour cette année, le collectif de graffeurs bretons, THE OTHERS, débarque dans les dunes de Montmartin/Mer pour une performance et des graffs au rythme et dans l'urgence du festival.

► Jeudi 14 juillet, 19h, sur le site

## ET TOUT AU LONG DU FESTIVAL...

### TOILETTES SÈCHES

#### WONDERCAKE

5<sup>ème</sup> scène officielle de CHAUFFER DANS LA NOIRCEUR, les toilettes sèches prennent une tournure différente cette année. Véritable multiplexe, le WONDERCAKE proposera des toilettes sèches itinérantes dans un semi-remorque : projections, décoration, musique, possibilité de charger les portables, bar, douches... Des DJ sets viendront animer ce lieu unique de conciergerie.

En bonus : cartes ViPiPi, pissotières hommes & femmes (pisse-debout), urinoirs (petits entonnoirs permettant aux filles d'uriner n'importe où), accès à tous...

► Un projet innovant et écologique, avec un système de séparation et de méthanisation pour sensibiliser les utilisateurs aux toilettes sèches et à la consommation de l'eau.



#### LE GRAND BLIND-TEST 100% HYGIÉNIQUE DE DANS MA CULOTTE !

La team de la start-up normande Dans Ma Culotte vient jouer pour vous une playlist bien culottée.

Retrouvez-les jeudi, vendredi et samedi soir dans les toilettes de CHAUFFER.

Les gagnants repartiront avec un cadeau exclusif : la toute nouvelle coupe mens-truelle de Dans Ma Culotte.

## ARTS DU CIRQUE

### CHARIVARI PALACE

(Clown)



La Cie CHARIVARI PALACE missionne le Cabinet à CHAUFFER DANS LA NOIRCEUR... Le Cabinet est un spectacle déambulatoire d'improvisation clownesque. Fleur, Elton et Mûsieur, Clownsultants du "cabinet" réaliseront une étude et produiront un rapport sur "l'Urgence d'être là".

► Vendredi 15, samedi 16 et dimanche 17 juillet, sur le site

### HISTOIRES 100 FINS

(Magie - Jonglage)

Il était 100 fois... HISTOIRES 100 FINS, compagnie grenobloise de cirque conté, avec magiciens et jongleurs, aux frontières entre le réel et l'onirique...

► Tous les jours, sur le site

## BIEN-ÊTRE

### MASSAGE

(Amma assis - prix libre)

Anne-Claire Renault vous propose une prestation en amma assis, une technique japonaise d'acupression sur des chaises de massage. Un agréable moment de relaxation à s'offrir en pleine agitation du festival.

► Site

### BODY PAINTING

Artistes présents lors du salon urbain de Caen, ils viendront donner de la couleur à nos festivaliers.

► Site

Le Normandy présente

# RENDEZ-VOUS SONIQUES

SEPTIÈME ÉDITION

avec ZAZIE TRYO THOMAS DUTRONC KATERINE JAIN HYPHEN HYPHEN ALICE ON THE ROOF DOM LA NENA et bien plus encore...

DU 08 AU 12 NOVEMBRE 2016  
SAINT-LÔ - NORMANDIE

www.lesrendezvoussoniques.com



## Syndicat mixte de La Perelle

Sur le territoire de 3 communautés de communes du centre Manche, le Syndicat mixte de La Perelle collecte, trie et traite tous les déchets ménagers. Il cherche à améliorer constamment ses performances économiques et environnementales au profit de tous les concitoyens.

En 2014 :

- **Implantation de 10 nouveaux points d'apports volontaires encastrés.** Grâce à ces équipements, le dépôt des emballages et des vieux papiers devient plus confortable et s'insère durablement au coeur des bourgs.

- Depuis le 1<sup>er</sup> janvier, le **tri des emballages et vieux papiers est automatisé.** Il est devenu possible de collecter ensemble des bouteilles en plastique et les papiers. Cette solution a été adoptée car **les camions effectuent ainsi moins de rotation et consomment moins.** Bon pour l'environnement et nos taxes ! Progressivement, ne subsisteront que des conteneurs verts pour le verre et des conteneurs jaunes pour les autres emballages et les vieux papiers. **Le tri effectué a permis de réduire très sensiblement la masse des ordures ménagères** qui est très coûteuse à traiter. **Merci, il faut continuer !**

- **Le Syndicat souhaite aussi réduire les déchets de jardinage.** Bien qu'ils soient valorisés en compost agricole, ils coûtent encore très cher car il faut les transporter. Pour cela, vous pouvez composter vous-mêmes ou tondre en broyant l'herbe (mulching).

- **La distribution gratuite de composteurs individuels,** particulièrement adaptés au compostage des déchets de fruits et légumes et des petites quantités de déchets de jardinage va se poursuivre. C'est aussi une façon de réduire les flux d'ordures ménagères et d'apporter un engrais naturel à votre jardin.

Distribution sur réservation en septembre.



## DES ACTIONS !

### ACTIONS AUDITION

CHAUFFER s'engage pour faciliter l'accès aux personnes sourdes ainsi qu'aux personnes souffrant de malaudition, en mettant en place des actions concrètes pendant le festival : traduction simultanée sur grand écran de la conférence animée par Saa Shepherd, spectacle bilingue en Langue des Signes Française, Manivel Swing, système de boucle magnétique qui permet de recevoir les sons de manière amplifiée directement dans les prothèses auditives ou grâce à des casques prêtés.

En prévention, des bouchons d'oreilles seront distribués et des casques anti-bruit pour petits et grands seront prêtés contre une caution, au stand gobelets.

### ACTIONS HORS LES MURS

Aller à la rencontre des publics éloignés des pratiques culturelles, c'est la mission que s'est octroyée CHAUFFER pour cette 24<sup>ème</sup> édition. Les spectacles itinérants visent à favoriser les échanges et le partage avec des personnes isolées.

- Maison d'arrêt de Coutances, avec MANTEKIYA, 12 juillet.
- Maison de retraite d'Annoville, avec CHARIVARI PALACE, 12 juillet.
- Hauteville sur mer (digue), avec VOITURE BLEUE - STATIONNEMENTS GESTICULÉS, jeudi 14 juillet, 14h
- Agon-Coutainville avec HISTOIRE 100 FINS, jeudi 14 juillet, 11h
- Hauteville sur mer (digue), avec LES TRANSFORMATEURS ACOUSTIQUES, vendredi 15 juillet, 14h
- Annoville, avec CIGALE DO BRAZIL, samedi 16 juillet, 11h

## ACTIONS ÉCO-RESPONSABLES

Une multitude d'actions pour un festival toujours plus propre, ouvert sur le monde, accueillant et animé !

- **L'épicerie** propose une restauration locale, à base de marchandises Bio, équitables et solidaires.
- **Toilettes sèches avec LES COPEAUX DANS LA NOIRCEUR.**
- **Tri sélectif intelligent** grâce aux duos poubelles mis à disposition, grâce au partenariat avec la Sphère et la Perelle, et surtout grâce au travail des équipes de bénévoles. **Vendredi et samedi, sur les campings, participez au jeu du tri. À la clé, une croisière à Chausey !**
- **Gobelets et barquettes consignés et mutualisés** avec le collectif COSMOSE.
- **Mégots-box** de récup gratuits
- **Communication "verte"** sur papier recyclé, avec des encres végétales. Les T-shirts et sweats du festival sont équitables, en coton bio.
- **Accueil PMR (Personnes à mobilité réduite)** : parking, toilettes, accueil personnalisé si besoin et plateforme pour mieux voir les concerts.
- **Consommation énergétique maîtrisée** : éclairage LED, optimisation de l'éclairage du site, fuel dit "vert"...
- **Porte-gobelets équitables et humanitaires** : le festival et l'association Mano a Mano contribuent à l'amélioration des conditions de vie dans les bidonvilles péruviens.

**LES SAINTS SAUVEURS**

**ROCK**

**#8**

**22 OCT 2016**

ESPACE CULTUREL DE SAINT-SAUVEUR-LENDELIN

# TRANSPORTS

Venir au festival en limitant sa pollution, c'est facile : à pied, en roulotte ou à la nage bien sûr...

En covoit', un mode de transport alternatif, convivial et économique, propice aux rencontres

À vélo... Un parking à vélo est à votre disposition gratuitement.

Des navettes gratuites sont proposées.

• ALLER SUR RÉSERVATION (4 PERS. MINI)

Jeudi, vendredi, samedi et dimanche :

17h30 - gare de Granville

18h30 - gare de Coutances

Autres lieux sur réservation dans un périmètre de 15km autour du festival.

Réservez au 02 33 07 91 91

• RETOUR SUR RÉSERVATION (4 PERS. MINI)

Point de rendez-vous : Parking du festival

Jeudi, vendredi, samedi : à partir de 3h45

Dimanche : à partir de 23h45

Renseignements sur site et au 02 33 07 91 91



## NOS ÉVÈNEMENTS

- 11<sup>ème</sup> DEMOISELLES EN CAMPAGNE  
septembre 2016
- 12<sup>ème</sup> RÉVEILLONS-NOUS  
décembre 2016
- 10<sup>ème</sup> FAUT QU'ÇA CHAUFFE  
mars 2017
- 3<sup>ème</sup> FAUCHÉ DANS LA NOIRCEUR  
juin 2017
- 25<sup>ème</sup> CHAUFFER DANS LA NOIRCEUR  
du 13 au 16 juillet 2017

## LES EVENEMENTS AMIS

### JAZZ SOUS LES POMMIERS

35<sup>ème</sup> festival du 30 avril au 7 mai 2016 à Coutances (50)

### PAPILLONS DE NUIT

16<sup>ème</sup> festival du 20 au 22 mai 2016 à Saint-Laurent-de-Cuves (50)

### LES 3 ÉLÉPHANTS

19<sup>ème</sup> festival du 27 au 29 mai 2016 à Laval (53)

### LES HÉTÉROCLITES

19<sup>ème</sup> festival du 1<sup>er</sup> au 4 juin 2016 à Saint-Lô (50)

### RAST'ART FESTIVAL

7<sup>ème</sup> festival du 10 au 12 juin 2016 à Sannerville (14)

### LES MANCHOISERIES

Tous les mercredis du 21 juin jusqu'au 3 septembre à Montsurvent (50)

### LES BICHOISERIES

10<sup>ème</sup> festival les 24 et 25 juin 2016 à Cerisy-Belle-Étoile (61)

### LES ART'ZIMUTÉS

17<sup>ème</sup> festival du 23 au 25 juin 2016 à Cherbourg (50)

### AU FOIN DE LA RUE

17<sup>ème</sup> festival les 1<sup>er</sup> et 2 juillet 2016 à Saint-Denis de Gastines (53)

### DOUR FESTIVAL

28<sup>ème</sup> festival du 13 au 17 juillet 2016 à Dour (Belgique)

### ART SONIC

21<sup>ème</sup> festival les 22 et 23 juillet 2016 à Briouze (61)

### JAZZ EN BAIE

7<sup>ème</sup> festival du 5 au 15 août 2016 dans la Manche

### L'OREILLE DU MARAIS

21 et 22 octobre 2016

### LES BOUILLONNANTES

28 et 29 octobre 2016

### AU SON D'EUH LO !

4<sup>ème</sup> festival les 9 et 10 septembre 2016 à Tessy sur Vire

### NORDIK IMPAKT

18<sup>ème</sup> festival du 17 au 22 octobre 2016 à Caen (14)

### LES RENDEZ-VOUS SONIQUES

7<sup>ème</sup> festival du 8 au 12 novembre 2016 à Saint-Lô (50)

2016-2017



# Cart'@too

- + Livres
- + Sports
- + Spectacles
- + Cinéma
- + Concerts
- + Pratiques artistiques
- + Apprentissage
- + Logement
- + Transports
- + Projets
- + Mobilité internationale

<https://cartatoo.normandie.fr>

Mediapartners



LILLY WOOD & THE PRICK BIGFLO & OLI MASS HYSTERIA  
 CARAVAN PALACE BIRDY NAM NAM HYPHEN HYPHEN  
 ETIENNE DE CRECY PRESENTS SUPER DISCOUNT 3 LIVE VALD  
 PANDA DUB LIVE BAND YANISS OUA & ARTIKAL BAND LUKE  
 --- ETIENNE DAUTRESI

2 JOURS : 46 € ➔ CAMPING GRATUIT ➔ FESTIVAL-ARTSONIC.COM

# INFOS PRATIQUES

**OUVERTURE DES SOIRÉES : 19h**  
**OUVERTURE DU SITE**  
**EN JOURNÉE :**  
 VENDREDI, SAMEDI,  
 DIMANCHE : 10h

## SECURITE

Bouteilles en verre interdites et animaux interdits sur le site du festival. Merci de respecter le site du festival, site classé et protégé !

## TARIFS (hors frais de location)

**PREVENTE** un soir 20€, forfait 3 jours 45€  
**SUR PLACE** un soir 24€, forfait 3 jours 55€  
 Gratuit jusqu'à 10 ans, dispositif Cart@too pour les 15/25 ans et Spot 50 pour les 11/15 ans.

## DIMANCHE GRATUIT

## BRACELETS

Un bracelet est posé à tous les festivaliers munis d'un billet journée ou d'un forfait 3 jours. Attention, tout bracelet cassé ou perdu ne sera pas remplacé ! Un bracelet vous sera également posé pour le dimanche gratuit

## POINTS DE VENTE

Achetez votre billet  
 - sur [www.chaufferdanslanoirceur.org](http://www.chaufferdanslanoirceur.org) avec WeezEvent  
 - dans nos points de vente habituels  
 - sur le Réseau France Billet  
**Fnac** : Fnac, Carrefour, Géant, Magasins U, Inter-marché  
 - sur le Réseau Ticketnet : Ticketmaster.fr, Auchan, Cora, Cultura, E. Leclerc

## MOYENS DE PAIEMENT SUR LE SITE

Les billets d'un montant égal ou supérieur à 50€ seront à échanger à la billetterie. Il est possible de retirer de l'argent par carte bancaire à la billetterie.

## CAMPING GRATUIT

Le camping, adossé au site du festival, est équipé de douches et de toilettes sèches.

## RESTAURATION

L'épicerie vous propose dès 10 heures du matin un service de petits déjeuners. Le bar et la restauration sont assurés jusqu'à la fin des concerts.



La pâtisserie et l'épicerie (carte complète : salades froides, sandwiches, tartines et plats chauds, fruits, desserts...) vous accueillent aux heures d'ouverture du site.

## MERCHANDISING

Habillez-vous aux couleurs de **CHAUFFER**. Un stand merchandising sur le site du festival vous propose sweats, t-shirts et maillots de bain.

## PREVENTION

Festi Prev, Alcool Assistance et CAAP Sida Prévention proposent des animations et des mises en situation pour sensibiliser aux risques liés à la consommation d'alcool et de substances psychoactives. Un test de dépistage HIV est proposé gratuitement et de façon anonyme aux festivaliers.

## APPLICATION ANDROID ET IPHONE

Téléchargez l'application officielle et retrouvez toutes les informations utiles pour réussir votre week-end.

**SUIVEZ-NOUS** sur Facebook, Twitter, Soundcloud, Instagram



# BIG UP...

À notre **Jessica**, qui sera dans toutes les images de cette 24<sup>ème</sup> "plus noire que la folie".

À **SIMONE** et à toutes les femmes qui se battent pour leurs droits.

À tous les hommes qui se battent pour le droit des autres.

À **Sam, Mimi, D' de Kabal, Franco Mannara et Raphaël Otchakowski** car un Trio n'est jamais aussi beau que quand il est 5.

À nos festivaliers fidèles, nouveaux, curieux, généreux, différents, complexes, sensibles, conscients, créatifs, actifs.

À notre humide amour, Dame Nature.

Aux oiseaux migrateurs.

À l'internationalité.

À notre **CDLN fucking Fire Brigade, debout nuit et jour** : Jeannette, ArNo, Lt. Dan', Kryss, Ed', Roum Roum, la Myr, Greg, Sarah, Dark'nabel, IOmO, Ron, Âne-abeille, Mamie Marcel, Mariam, Alexis, Azèle, Aurel', Pepeli, Brune', Pascal et Valérie qui s'aime, le petit Poney, Sam, Mimi, Johnny, Sugar aka Tutur, MarcelO, Anne-Marie, Anus, Fanny, P'tichat, Larry, Nath', Elodie, Mathilde, Chloé, Boris, Anais, Lux, Christian, Yves...

À mes potos qui font le boulot : JLCF, Sam Energies, Michel Scops, les Moutons électriques, Universal Security, l'ADPC, La Fabrique de signes de Toni, Flo Toirac, Loïc Leclerc, David Lecordier, Francis "Lullier", Enseignes François, Mickey et sa Macadam Cie, Jacky Auvray & Boxer, Phil Lescody, Patrick Pasquer, Francky et la Garlan Family.

À nos jumeaux sans qui nous serions bien seul : Tour2Chauffe, Les Copeaux dans la noirceur, Art Sonic, Au Foin de La Rue, Papillons de nuits, Les ArtZimutés, Dour festival, Jazz Sous Les Pommiers, Les Unelles, La Ligue de l'enseignement, le Conservatoire du littoral, Art Plume, Le Studio Pickup, La Cie Dodeka, La Maison du Son et Normandie Equitable.

Aux artistes, musiciennes, actrices, clowns, circassiens, danseurs qui nous jouent une furieuse mélodie.

À nos artistes techniciens Tibobit, Martin, Vincent, Gaëtan, Bruno, Greg, Ludo, Ph, Damien, Fx, Kiki Limou, Benjamin, Moric, Yohan, "Junior", Billy trans...

À nos bénévoles, notre cœur : DédéThéoPauline, JuanAnnieConicFaraJulienLucilleBaBass ... oh purée ils sont plus de trois cents !

À notre couple de salariés a priori hétéro (Malou / Isiah), à notre couple de services civiques a priori lesbiennes (Marine / Hélène), à notre couple de stagiaires a priori gay (Corentin / Audran).

À toutes les sexualités, sans a priori, pourvu qu'il y ait de l'amour.

Aux mécènes, sponsors, collectivités qui nous permettent de nous faire aimer et de faire aimer un peu plus notre territoire.

À Pierre, tabernacle !

À nos amours morts Jean mich Much, Got, notre père Noël, Totophe, Grand Vincent et Jess', qui guident chacun de nos pas.

À nos petiots et notre Dodue Gomar qui va finir par accoucher.

À la vie et tout de suite !

## UN GRAND MERCI



« Les Ingrédients du Succès »

2 adresses pour vous servir...

### TOURLAVILLE

Rue des Artisans Tél. : 02 33 23 46 26

### GRANVILLE

Rue Marie Fougeray Tél. : 02 33 50 01 49

Confiseries  
 Boissons  
 Surgelés  
 Matières premières  
 Matériels ...



**CHAUFFER DANS  
LA NOIRCEUR**  
remercie...

# LE CLUB DES PARTENAIRES

**AGON COUTAINVILLE** Force 7 Sport, Cotentin Informatique\*, Maison de la presse, Pizzeria Le Four à Bois, Le Spécialiste du Fromage\* **ANNEVILLE EN SAIRE** EARL Legrand\* **BLAINVILLE SUR MER** Kermarée\*, LR Nautique, Restaurant Le Grand Herbet\*, SAS Casamer **BREHAL** Optique Lesecq Vision Plus **BRICQUEVILLE LA BLOUETTE** Lecaudey Couvreur\* **BRICQUEVILLE SUR MER** SARL Lebaillly **CAEN** Bonnaventure, Fromagerie Conquéran\*, Studio Pickup\* **CAMETOURS** Cidre Lemasson **CARENTAN** Gel Manche\* **CRÉANCES** Coprimanche\*, Transport Hallais\* **CHERBOURG** Art Tattoo Studio **CONDÉ SUR VIRE** SARL Housset-Chevalier\* **COUDEVILLE SUR MER** Hôtel Le Relais des Îles\* **COUTANCES** Ambiance et Styles, Apolline Chaussures, Auto Concept-Sovap\*, Auto École Derouet\*, Auto Moto École du Coutançais, United Colors of Benetton\*, Boucherie Saint Nicolas, Boulangerie Joël Simon\*, Bricomarché\*, Cababio\*, Cathy Lingerie, La Cave Coutançaise, CFA Nature, Le Chat qui Boit\*, David Aubert Coiffure, Euromatec\*, Extra, Intermarché\*, Jean-Jacques Vêtements, La Maison des Chefs, Midas\*, Norisko Auto, Option Ouest Informatique, La Pergola\*, Pharmacie Centrale, Pompes Funèbres Girard, Régis Location\*, Roady\*, Tabac-Presses Frigout **DONVILLE LES BAINS** Boulangerie L'Épi Doré, Le Mathata\* **FONTENAY-LE-MARMION** La Crête de Fontenay\* **GRANVILLE** Afridélis\*, Bar La Cigale Voyageuse, Bar La Rafale\*, LU France\*, Picorette Théodor\*, PromoCash\*, Tabac Presse Le Camberton **HAMBYE** Bar Restaurant L'Adresse\*, Fournil de l'Abbaye\* **HAUTEVILLE SUR MER** Restaurant Chez Maryvonne\*, Le Cinéma de la Plage\*, Épicerie de la plage, The Skipper\* **HERENGUEVILLE SARL** Hocquigny\* **HEUGUEVILLE SUR SIENNE** A la bonne auberge\*, Boulangerie Minguet **LA HAYE DU PUIITS** Auto-école Agnès, AXA Assurances, Bar PMU Jaminska, Le Bar d'en Bas, Brochard Hernandez Couvreur\*, Le Caméléon, David Aubert Coiffure, Élise Coiffure, Garage Lecler\*, Jardins de Bertille, Maison de la Presse, Mi-Temps, Optic 2000, Pompes Funèbres Bataille-Leplumey\*, Restaurant le Commerce, SARLEC\*, Tendance by Esprit, Terrassement et Forage Coquemel\*, Vingt Huit **LA RONDE HAYE** Environnement Cotentin Recyclage\* **LESSAY** De Pierreport\*, Paintball Forest **LINGREVILLE** EARL Terre ferme\*, GAEC Lalos-Doron\*, Joël François\* **LONGUEVILLE** Norais Services\* **MONTCHATON** Le sans sou...ci\* **MONTMARTIN SUR MER** Ambulances Taxi, Auto École Gaslain\*, Bar PMU Le Sulky, Boulangerie J&J Joret, Carrefour Contact\*, Coiffure Diminutif, Em' Coif\*, Fleuriste Thierry D'Andigné, Fleurs en Scène\*, Garage Gallot, Garage Renault Cherbonnel\*, H&N Pizzas, Hôtellerie du Bon Vieux Temps, Karl Tattoo, La Passion du Fruit\*, Le Salon, Maison de la Presse Travers\*, Menuiserie Néel, SARL Hocquigny\* **ORVAL** La ferme des Claiuds\* **PERIERS SARL SLC\*** **PONT-HÉBERT** Normanlait\* **QUETTREVILLE SUR SIENNE** DMS\*, Jardins Vivants, Lemaire Tardif, Top Garage Lebouteiller\* **REGNEVILLE SUR MER** Bar A l'Escalpe, Boulangerie Vimond, Chantiers David Smewing, Composite Architectes\*, Restaurant Le Jules Gommès\* **RENNES** OCD Rennes **SAINT-EBREMOND DE BONFOSSE** SAM Energies\* **SAINT-LÔ** Explicit Image\*, Optic 2000\*, Piano Lechevallier\*, Planet R, La Rotonde **SAINT-SAUVEUR** LENDELIN BC Informatique, Elec Services, SARL Lesouhaitier **SAINT PAIR SUR MER** Meuh Cola\* **SARTILLY** Objectif Prévention\* **TESSY SUR VIRE** Zanello\*...

Et tous ceux qui nous ont rejoints plus tard...

